



BRUSELAS

11.187 d)
aparece en EFTA
1016. I III. ESP
8 d)
ORG. Internac.

PUNTO DE VISTA DE LA EFTA (ASOCIACIÓN EUROPEA DE
LIBRE INTERCAMBIO) SOBRE LA ENTRADA DE ESPAÑA EN
LA C.E.E.

GUILLEMO DE RUEDA ESCARDÓ

DELEGADO DE LA C.E.E. EN
BRUSELAS

NOVIEMBRE 1981

LA OPINIÓN DE LA EFTA

LA EFTA NO HA HECHO UN ESTUDIO DETALLADO DE LAS CONSECUENCIAS QUE PUEDA ACARRERAR PARA ELLA LA ENTRADA DE ESPAÑA; ÚNICAMENTE HA REALIZADO UN INFORME EN EL CUAL ANALIZA SOMERAMENTE LAS POSIBLES IMPLICACIONES. EL PRIMER DATO APORTADO, INDICA QUE LOS ACUERDOS ENTRE LA CEE Y EFTA SERÁN APLICABLES A ESPAÑA DESDE EL MOMENTO DE LA ADHESIÓN. PIENSA, POR ELLO, QUE SE ADOPTARÁN LAS MISMAS SOLUCIONES QUE EN EL CASO GRIEGO, ES DECIR, LA FIRMA DE UN PROTOCOLO ENTRE CADA UNO DE LOS MIEMBROS DE EFTA Y LA CEE QUE CUBRA LAS CONDICIONES A ESTABLECER DURANTE EL PERÍODO TRANSITORIO.

POR OTRA PARTE, EL ACCESO DE ESPAÑA A LA CEE IMPLICARÁ UNOS BAREMOS ARANCELARIOS MENORES ENTRE LOS PAÍSES DE LA EFTA Y ESPAÑA; ES DECIR QUE, A PRIORI, ELLO SIGNIFICARÁ UN PUNTO POSITIVO PARA ESTOS PAÍSES.

UN TEMA IMPORTANTE A RESOLVER, SEGÚN ESTA ORGANIZACIÓN, SON LOS AJUSTES INTERNOS EN LA CEE DEBIDOS A LA ENTRADA DE ESPAÑA; ESTOS AJUSTES VA A INFLUENCIAR LOS INTERCAMBIOS COMERCIALES ENTRE AMBAS ZONAS Y SIN EMBARGO RECONOCEN QUE ES MUY DIFÍCIL PRONUNCIARSE SOBRE ESTE ASUNTO.

LAS RELACIONES ENTRE LA EFTA Y LA CEE, DURANTE ESTOS ÚLTIMOS AÑOS, HAN TENDIDO HACIA UNA MAYOR APERTURA. POR ELLO, ESTA ORGANIZACIÓN ESTIMA QUE ESTAS RELACIONES CONTINUARÁN AMPLIÁNDOSE DESPUÉS DE LA ENTRADA DE ESPAÑA. DADA LA ESPECÍFICA ESTRUCTURA DE LA EFTA, SERÁN LOS PAÍSES MIEMBROS LOS QUE DEBERÁN DECIDIR INDIVIDUALMENTE DE QUÉ MANERA Y HASTA QUÉ PUNTO DESEAN AUMENTAR LA COOPERACIÓN CON LA CEE AMPLIADA.

LAS RELACIONES DE LA CEE CON PAÍSES TERCEROS, LAS IMPLICACIONES PARA LA EFTA

LA EFTA CONSIDERA QUE LA COMUNIDAD SURGIRÁ COMO UN CUERPO MÁS FUERTE Y PRESTIGIOSO FRENTE A PAÍSES TERCEROS DESPUÉS DE LA AMPLIACIÓN, TANTO FRENTE A LOS PAÍSES ÁRABES, COMO TAMBIÉN EN EL ÁREA MEDITERRÁNEA Y AMÉRICA LATINA. LA EFTA TEME QUE LA

CEE RE...

COMO CONCLUSIÓN, LA EFTA PIENSA QUE LA SEGUNDA AMPLIACIÓN INCREMENTARÁ DE FORMA SUSTANCIAL EL COMERCIO EN LA EUROPA OCCIDENTAL. RECONOCE, POR OTRA PARTE, QUE SI BIEN LA NUEVA COMUNIDAD ESTARÁ MÁS PREOCUPADA POR SUS PROBLEMAS INTERNOS, QUE SERÁN IMPORTANTES, PIENSA QUE LA COOPERACIÓN ENTRE AMBAS ORGANIZACIONES SERÁ MAYOR. AMBAS DEBEN COOPERAR PARA ASEGURAR UN LIBRE COMERCIO ENTRE ELLAS, CREANDO UN ÁREA EN EUROPA DE ESTABILIDAD ECONÓMICA Y PROMOVRIENDO EL DESARROLLO INDUSTRIAL Y TECNOLÓGICO.

AMBAS ORGANIZACIONES DEBEN COOPERAR EN EL MANTENIMIENTO DEL LIBRE COMERCIO EN EL MUNDO. LA EFTA RECONOCE SU ALTA DEPENDENCIA EN EL COMERCIO EXTERIOR Y POR ELLO QUE TODA MEDIDA PROTECCIONISTA LA PERJUDICARÍA. ESTA COOPERACIÓN, EN OPINIÓN DE LA EFTA, DEPENDE EN GRAN MEDIDA DE LA INICIATIVA DE SUS ESTADOS MIEMBROS DE PRESENTAR PROGRAMAS DE COOPERACIÓN CON LA CEE, LO SUFICIENTEMENTE ATRACTIVOS PARA ÉSTA, COMO PARA QUE LOS ACEPTEN.

EN LO QUE CONCIERNE A LAS CORRIENTES COMERCIALES, EL COMERCIO ENTRE ESPAÑA Y EFTA ES RELATIVAMENTE REDUCIDO (EL 1,2% APROXIMADAMENTE DEL TOTAL DE LAS IMPORTACIONES/EXPORTACIONES DE LA EFTA EN 1979).

COMO VEMOS EN EL CUADRO ADJUNTO, LOS PRODUCTOS SENSIBLES QUE HASTA AHORA HA CONTENIDO LA CEE PROCEDENTES DE ESPAÑA (POR EJEMPLO, TEXTILES), HAN IMPLICADO UN CIERTO AUMENTO DE LA CORRIENTE COMERCIAL DE ESPAÑA HACIA LOS PAÍSES DE LA EFTA. ES POR ELLO QUE ESTA ORGANIZACIÓN PENSA QUE EL HECHO DE LA ADHESIÓN IMPLICARÁ UNA DISMINUCIÓN DE LAS PRESIONES EN ESTOS PRODUCTOS.

POR ÚLTIMO, LA EFTA DA UNA GRAN IMPORTANCIA A LOS EFECTOS INDIRECTOS DE LA ADHESIÓN, DERIVADOS DE LA DISMINUCIÓN EN LOS ARANCELES, ASÍ COMO LOS DEBIDOS AL PREVISIBLE AUMENTO DEL NIVEL DE VIDA DE LOS PAÍSES CANDIDATOS DESPUÉS DE LA ADHESIÓN.

CONCLUSIÓN

LA EFTA VE CON BUENOS OJOS LA INTEGRACIÓN DE ESPAÑA EN LA CEE TANTO POR LOS EFECTOS DIRECTOS (DISMINUCIONES O DESAPARICIÓN DE LAS BARRERAS ARANCELARIAS), COMO POR LOS INDIRECTOS (AUMENTO DEL COMERCIO), SU TEMOR ES CON CARÁCTER GENERAL.

LA CEE SE VA A TRANSFORMAR EN EL NÚCLEO DE LA EUROPA OCCIDENTAL ; LA EFTA TAN SOLO ABARCARÁ A LOS PAÍSES CON UNA GRAN TENDENCIA NEUTRALISTA Y CUYA DEPENDENCIA DE SUS INTERCAMBIOS CON EL EXTERIOR ES GRANDE. DE AHÍ SU DESEO DE ACRECENTAR LA COOPERACIÓN INDUSTRIAL ENTRE AMBOS GRUPOS PERO SIN COMPROMETERSE EN LOS PROBLEMAS ESPECÍFICOS EN LOS QUE ESTÁ SUMERGIDA LA CEE ACTUAL, Y QUE SE ACRECENTARÁN EN EL PRÓXIMO FUTURO.

EFTA TRADE WITH THE FOUR APPLICANT COUNTRIES TO EC

IN 1979

TABLE I

	Greece		Portugal		Spain		Turkey		World US \$ million	% share in total trade			
	US \$ million	% share in total	US \$ million	% share in total	US \$ million	% share in total	US \$ million	% share in total		EFTA 7	EFTA 6	EC 9	EC 12
Imports:													
Austria	43.3	0.2	46.4	0.2	90.6	0.4	59.5	0.3	20,188.0	8.4	8.1	64.8	65.6
Finland	17.0	0.2	54.2	0.5	103.2	0.9	8.6	0.1	11,307.0	20.1	19.7	34.6	36.1
Iceland	0.1	0	21.3	2.6	4.1	0.5	0.2	0	826.2	22.8	20.2	46.5	49.5
Norway	12.6	0.1	79.2	0.6	105.5	0.8	5.9	0	13,727.0	26.0	25.4	47.0	48.5
Portugal	18.5	0.3	-	-	374.4	5.7	37.4	0.6	6,542.5	7.6	7.6	41.5	47.5
Sweden	68.0	0.2	188.8	0.7	214.2	0.8	34.2	0.1	28,537.7	16.0	15.4	51.3	53.0
Switzerland	46.3	0.2	76.8	0.3	295.2	1.0	56.8	0.2	29,307.5	7.2	6.9	69.1	70.5
EFTA	205.8	0.2	466.7	0.4	1,187.2	1.1	202.6	0.2	110,435.9	13.5	13.1	55.6	57.3
Exports:													
Austria	144.7	0.9	47.9	0.3	98.8	0.6	130.9	0.8	15,429.4	12.2	11.9	53.5	55.4
Finland	76.8	0.7	18.8	0.2	117.6	1.1	58.0	0.5	11,149.3	24.2	24.0	41.0	42.9
Iceland	9.7	1.2	27.8	3.5	25.1	3.2	-	-	789.7	13.6	10.1	38.6	46.5
Norway	84.1	0.6	42.5	0.3	60.8	0.5	21.7	0.2	13,452.6	15.1	14.8	63.9	65.3
Portugal	14.3	0.4	-	-	102.0	2.9	1.6	0	3,485.2	13.2	13.2	56.9	60.3
Sweden	148.8	0.5	156.0	0.6	297.6	1.1	47.4	0.2	27,531.7	20.0	19.5	49.0	51.2
Switzerland	176.9	0.7	204.4	0.8	505.7	1.9	105.6	0.4	26,477.3	9.1	8.3	49.6	53.0
EFTA	655.3	0.7	497.4	0.5	1,207.6	1.2	365.2	0.4	98,315.2	15.4	14.9	51.2	53.6
Trade balance	+449.5		+30.7		+20.4		+162.6		-12,120.7				